

**Załącznik B**  
**do Raportu z wykonywania wyroków**  
**Europejskiego Trybunału**  
**Praw Człowieka przez Polskę za 2019 r.**

## Plany działań, raporty z wykonywania i informacje przesłane do Rady Europy w 2019 r.

Lp.	Sprawa / Grupa spraw	Numer skargi	Stwierdzone naruszenie Konwencji	Rodzaj przesłanego dokumentu	Data przestania do Rady Europy	Uwagi	Numer strony w Załączniku B
1.	<i>Al Nashiri p. Polsce i Abu Zubaydah p. Polsce</i>	28761/11 7511/13	W obu wyrokach Trybunał uznał, że doszło do: naruszenia art. 3 Konwencji (zakaz tortur oraz niehumanitarnego i poniżającego traktowania) w aspekcie materialnym i proceduralnym; naruszenia art. 5 (prawo do wolności i bezpieczeństwa osobistego); naruszenia art. 8 (prawo do poszanowania życia prywatnego i rodzinnego); naruszenia art. 13 (prawo do skutecznego środka odwoławczego) i naruszenia art. 6 ust. 1 (prawo do rzetelnego procesu sądowego). W sprawie <i>Al Nashiri</i> Trybunał stwierdził również naruszenia art. 2 (prawo do życia) oraz art. 3 Konwencji w zw. z art. 1 Protokołu nr 6 (zakaz kary śmierci). Trybunał uznał także, że Polska nie zrealizowała próśb Trybunału o dostarczenie dowodów i, w konsekwencji, nie wypełniła zobowiązań wynikających z art. 38 Konwencji – udzielenia Trybunałowi wszelkich niezbędnych ułatwień dla efektywnego przeprowadzenia dochodzenia.	informacja o środkach indywidualnych	02.04.2019	Decyzja KM z 06.06.2019	
2.	<i>Al Nashiri p. Polsce i Abu Zubaydah p. Polsce</i>	28761/11 7511/13	j.w.	informacja o środkach generalnych	26.04.2019	Decyzja KM z 06.06.2019	
3.	<i>Bednarz p. Polsce</i>	76505/14	Naruszenie art. 3 Konwencji z uwagi na brak przeprowadzenia skutecznego śledztwa w związku z zarzutami złego traktowania skarżącego przez funkcjonariuszy Policji.	raport z wykonania	19.12.2019		
4.	<i>Bistieva i inni p. Polsce</i>	75157/14	Naruszenie art. 8 Konwencji z powodu umieszczenia skarżącej wraz z małoletnimi	raport z wykonania	11.06.2019		

				dziećmi w zamkniętym ośrodku dla cudzoziemców bez rozważenia możliwości zastosowania środków alternatywnych wobec detencji oraz z powodu długości pobytu w ośrodku.					
5.	<b>Burza p. Polsce</b>	15333/16		Naruszenie art. 5 ust. 3 Konwencji w związku ze zbyt długim okresem osadzenia skarżącego w areszcie tymczasowym.	raport z wykonania	10.05.2019			
6.	<b>Burza p. Polsce</b>	15333/16		j.w.	zaktualizowany raport z wykonania	11.06.2019			
7.	<b>Chim i Przywieczerski p. Polsce</b>	36661/07 38433/07		Naruszenie art. 6 ust. 1 Konwencji (prawo do rzetelnego procesu sądowego) z uwagi na fakt skazania skarżących w procesie karnym przez sąd krajowy, który nie był ustanowiony zgodnie z prawem krajowym (nieprawidłowości w wyznaczeniu sędziego prowadzącego sprawę).	raport z wykonania	13.02.2019		<b>Wyrok wykonany</b>	
8.	<b>Chim i Przywieczerski p. Polsce</b>	36661/07 38433/07		j.w.	zaktualizowany raport z wykonania	20.03.2019		<b>Wyrok wykonany</b>	
9.	<b>Frasik p. Polsce</b>	22933/02		Naruszenie art. 12 Konwencji (prawo do zawarcia małżeństwa) z powodu odmowy wyrażenia zgody przez organy krajowe na zorganizowanie ceremonii zawarcia związku małżeńskiego przez skarżącego podczas jego pobytu w areszcie śledczym.	raport z wykonania	20.03.2019		<b>Wyrok wykonany</b>	
10.	<b>Grabowski p. Polsce</b>	57722/12		Naruszenie art. 5 ust. 1 Konwencji z powodu pozbawienia wolności osoby nieletniej w ramach postępowania poprawczego, bez właściwego postanowienia sądu oraz naruszenie art. 5 ust. 4 Konwencji z uwagi na to, że rozpoznając wniosek skarżącego o zwolnienie sąd nie wyjaśnił podstawy prawnej jego dalszego pozbawienia wolności w szronisku dla nieletnich.	informacja o środkach generalnych	16.10.2019		Decyzja KM z 05.12.2019	
11.	<b>Jurasz p. Polsce</b>	48327/09		Naruszenie art. 3 Konwencji z uwagi na brak przeprowadzenia skutecznego śledztwa w związku z zarzutami złego traktowania	raport z wykonania	21.08.2019		<b>Wyrok wykonany</b>	

			skarżącego przez funkcjonariuszy Straży Miejskiej.						
12.	<b>Jurasz p. Polsce</b>	48327/09	j.w.		zaktualizowany raport z wykonania	29.08.2019		<b>Wyrok wykonany</b>	
13.	<b>K.J. p. Polsce G.N. p. Polsce Oller Kamińska p. Polsce</b>	30813/14 2171/14 28481/12	Naruszenie art. 8 Konwencji z powodu niewłaściwej interpretacji Konwencji Haskiej o cywilnych aspektach uprowadzenia dziecka za granicę przez sąd krajowy oraz ze względu na nadmierny czas trwania postępowania o wydanie dziecka.		zaktualizowany raport z wykonania	08.04.2019			
14.	<b>Korzeniak p. Polsce</b>	56134/08	Naruszenie art. 6 ust. 1 Konwencji z powodu niezagwarantowania bezstronności sądu poprzez fakt, iż w składzie orzekającym Sądu Najwyższego w sprawie skarżącego zasiadał sędzia, który uprzednio w tej samej sprawie orzekał w niższej instancji.		zaktualizowany raport z wykonania	10.05.2019		<b>Wyrok wykonany</b>	
15.	<b>Kurkowski p. Polsce</b>	36228/06	Naruszenie art. 8 Konwencji z powodu ograniczeń odbywania kontaktów z rodziną w czasie pobawienia wolności.		raport z wykonania	03.09.2019		<b>Wyrok wykonany</b>	
16.	<b>Matek p. Polsce</b>	9919/11	Naruszenie art. 6 ust. 2 Konwencji (zasada domniemania niewinności) z uwagi na sformułowanie użyte przez sąd krajowy w uzasadnieniu postanowienia odrzucającego zażalenie skarżącego na przedłużenie wobec niego tymczasowego aresztu.		zaktualizowany raport z wykonania	20.03.2019		<b>Wyrok wykonany</b>	
17.	<b>M.C. p. Polsce</b>	23692/09	Naruszenie art. 3 Konwencji z powodu nie wywiązania się przez państwo z pozytywnego obowiązku ochrony skarżącego odbywającego karę przed nieuczciwym i poniżającym traktowaniem ze strony współosadzonych, a także z uwagi na brak przeprowadzenia skutecznego śledztwa.		zaktualizowany raport z wykonania	02.08.2019			
18.	<b>Mierzejewski p. Polsce</b>	9916/13	Naruszenie art. 5 ust. 3 Konwencji w związku ze zbyt długim okresem osadzenia skarżącego w areszcie tymczasowym.		raport z wykonania	19.12.2019			
19.	<b>Milka p. Polsce</b>	14322/12	Naruszenie art. 8 Konwencji w związku z		zrewidowany	10.07.2019			

	<b>Dejnek p. Polsce</b>	9635/13	kontrolami osobistymi, którym skarżący byli poddawani w czasie osadzenia w areszcie/zakładzie karnym.	raport z wykonania		
20.	<b>Oleksa p. Polsce</b>	47580/13	Naruszenie art. 3 Konwencji z uwagi na niewłaściwe warunki w miejscu osadzenia skarżącego, tj. przeludnienie.	raport z wykonania	11.01.2019	<b>Wyrok wykonany</b>
21.	<b>Parol p. Polsce Adamkowski p. Polsce</b>	65379/13 57814/12	Naruszenie art. 6 ust. 1 Konwencji (dostęp do sądu) w związku z odrzuceniem przez sądy krajowe apelacji skarżących z uwagi na wniesienie ich tylko w jednym egzemplarzu.	raport z wykonania	21.08.2019	
22.	<b>P. i S. p. Polsce</b>	57375/08	Naruszenie art. 3 Konwencji w stosunku do pierwszej skarżącej (małoletniej) z uwagi na kumulatywny wpływ okoliczności sprawy na jej sytuację i sposób potraktowania P. przez organy państwa, które wywołały cierpienie przekraczające minimalny próg dolegliwości w rozumieniu art. 3. Ponadto Trybunał stwierdził naruszenie art. 5 ust. 1 Konwencji z powodu umieszczenia dziewczynki w pogotowiu opiekuńczym, a także naruszenie art. 8 Konwencji w stosunku do obu skarżących (matki i córki) z powodu niezapewnienia im skutecznego poszanowania ich życia prywatnego z uwagi na brak dostępu do informacji nt. warunków dostępu legalnej aborcji i obowiązujących procedur, oraz z uwagi na bezprawne ujawnienie danych osobowych skarżących przez publiczny szpital.	informacja o środkach generalnych	20.12.2019	Decyzja KM z 14.03.2019
23.	<b>Pugżylis p. Polsce</b>	446/10	Naruszenie art. 3 Konwencji z powodu umieszczenia skarżącego w metalowej klatce podczas rozpraw w sądzie, a także z powodu uciążliwości związanych z zastosowaniem reżimu „więźnia niebezpiecznego”.	zaktualizowany raport z wykonania	09.10.2019	
24.	<b>R.R. p. Polsce</b>	27617/04	Zob. <i>Tysiąc p. Polsce</i> i <i>R.R. p. Polsce</i> (pkt 29 poniżej).	zaktualizowany raport z wykonania	20.12.2019	Decyzja KM z 14.03.2019
25.	<b>Sepczyński p. Polsce</b>	78352/14	Naruszenie art. 3 Konwencji z uwagi na	zaktualizowany	30.08.2019	<b>Wyrok wykonany</b>

				nieprawidłową opiekę medyczną w areszcie, w związku z czym stan zdrowia skarżącego, wymagającego rehabilitacji, pogorszył się. Naruszenie art. 1 Protokołu nr 1 do Konwencji w związku z zasądzeniem od skarżącego kosztów sądowych w wysokości niemalże równej kwocie przyznanego mu zadośćuczynienia w procesie o ochronę dóbr osobistych wytoczonym przez niego aresztowi.	raport z wykonania			
26.	<b>Sepczyński p. Polsce</b>	78352/14	j.w.		zaktualizowany raport z wykonania	15.10.2019	<b>Wyrok wykonany</b>	
27.	<b>Solska i Rybicka p. Polsce</b>	30491/17 31083/17		Naruszenie art. 8 Konwencji z uwagi na brak możliwości zaskarżenia decyzji prokuratury w przedmiocie ekshumacji szczątków mężów skarżących mimo ich sprzeciwu.	plan działań	28.06.2019		
28.	<b>Szafrański p. Polsce</b>	17249/12		Naruszenie art. 8 Konwencji z powodu niedostatecznego oddzielenia kątka sanitarnego w niektórych celach, w których przebywał skarżący.	zaktualizowany raport z wykonania	02.08.2019	<b>Wyrok wykonany</b>	
29.	<b>Tysiiąc p. Polsce R.R. p. Polsce</b>	5410/03 27617/04		W obu wyrokach Trybunał stwierdził naruszenie art. 8 Konwencji z uwagi na brak odpowiednich ram proceduralnych gwarantujących skarżącym dostęp do świadczeń medycznych w odpowiednim czasie, tj. zabiegu legalnej aborcji ( <i>Tysiiąc</i> ) i badań prenatalnych ( <i>R.R.</i> ). W sprawie <i>R.R.</i> Trybunał uznał, że doszło również do naruszenia art. 3 Konwencji z powodu braku dostępu w odpowiednim czasie do badań prenatalnych.	informacja o środkach generalnych	14.01.2019	Decyzja KM z 14.03.2019	
30.	<b>Tysiiąc p. Polsce</b>	5410/03	j.w.		zaktualizowany raport z wykonania	20.12.2019	Decyzja KM z 14.03.2019	
31.	<b>Walasek p. Polsce</b>	33946/15		Naruszenie art. 3 Konwencji z uwagi na niewłaściwe warunki w miejscu osadzenia skarżącego, tj. przeludnienie.	raport z wykonania	10.05.2019	<b>Wyrok wykonany</b>	
32.	<b>Walasek p. Polsce</b>	33946/15	j.w.		zaktualizowany raport z wykonania	11.06.2019	<b>Wyrok wykonany</b>	

33.	<b>Wesołek p. Polsce</b>	65860/12	Naruszenie art. 6 ust. 1 Konwencji (dostęp do sądu) w związku z brakiem zwolnienia skarżącej z całości opłat sądowych od zarzutu wobec nakazu zapłaty.	raport z wykonania	19.12.2019	
34.	<b>Witkowski p. Polsce</b>	21497/14	Naruszenie art. 6 ust. 1 Konwencji (dostęp do sądu) z uwagi na oddalenie wniosku skarżącego o sporządzenie uzasadnienia z powodu wniesienia go na godzinę przed publikacją wyroku.	raport z wykonania	21.08.2019	<b>Wyrok wykonany</b>
35.	<b>Wizerkaniuk p. Polsce</b>	18990/05	Naruszenie art. 10 Konwencji (wolność wypowiedzi) z powodu skazania redaktora naczelnego i współwłaściciela lokalnej gazety za publikację wywiadu z lokalnym postem bez uzyskania jego wcześniejszej autoryzacji.	zaktualizowany raport z wykonania	22.05.2019	<b>Wyrok wykonany</b>
36.	<b>Wofosowicz p. Polsce</b>	11757/15	Naruszenie art. 3 Konwencji z uwagi na niewłaściwe warunki w miejscu osadzenia skarżącego, tj. przeludnienie.	raport z wykonania	11.01.2019	<b>Wyrok wykonany</b>
37.	<b>Zagalski p. Polsce</b>	52683/15	Naruszenie art. 5 ust. 3 Konwencji w związku ze zbyt długim okresem osadzenia skarżącego w areszcie tymczasowym.	raport z wykonania	28.02.2019	<b>Wyrok wykonany</b>
38.	<b>Zieliński p. Polsce</b>	43924/12	Naruszenie art. 5 ust. 3 Konwencji w związku ze zbyt długim okresem osadzenia skarżącego w areszcie tymczasowym.	raport z wykonania	11.01.2019	<b>Wyrok wykonany</b>
39.	<b>Żuk p. Polsce</b>	48286/11	Naruszenie art. 6 ust. 1 Konwencji oraz art. 1 Protokołu nr 1 do Konwencji z powodu nie wykonania przez organy krajowe decyzji administracyjnych i orzeczeń sądowych wydanych na korzyść skarżącej w postępowaniach krajowych.	zrewidowany raport z wykonania	11.04.2019	
40.	<b>Żuk p. Polsce</b>	48286/11	j.w.	zaktualizowany zrewidowany raport z wykonania	05.11.2019	